

## El Reglament de conreus, burla consumada

No tansols Catalunya, sinó Espanya sencera, estava ansiosa per coixer la misteriosa fórmula que deia haver trobat el senyor Samper per resoldre la qüestió creada per la Llei de Contractes de Conreu votada pel Parlament Català i declarada nulla, in totum, àdhuc els actes de la seva execució, per la Sentència del Tribunal de Garanties Constitucionals, de 8 de Juny últim.

Resultava extrany, pel difícil, que pogués existir fórmula que conciliés en termes jurídics, dues posicions tan extremadament antitètiques com eren l'adoptada per la Generalitat de Catalunya i la que havia de prendre el Govern de Madrid si havia de complir, ademés del deure, la promesa d'exigir l'acatament al fall del Tribunal de Garanties.

La transacció no hi cabia. Tot el que no fos elaborar el Parlament una llei nova, tenint en compte la mida justa de les facultats que li reueixen l'Estatut i la Constitució, segons les limitacions marcades per la Sentència alludida, havia de representar una claudicació del Poder Central.

Però com que el senyor Samper gosa de fama d'advocat expert, es peràvem un miracle del seu talent, més que per veritable confiança, per desig de que encertés una manera decorosa d'evitar violències que no convenen a ningú.

Quan comença a alçar-se el vel del silenci i circula el rumor de que la solució vindria continguda en el Reglament d'aplicació de la Llei, el desescís ja fou total: com podria un Reglament alterar substancialment la llei? Seria capdinar les nocions més elementals del Dret públic.

Oh, — deia el senyor Samper quan aquesta observació se li dirigia — qui impideix que al tal Reglament se li dongui força de llei? Argument o una força merament literària, perquè tothom comprén que si havien de fer un Reglament amb els màxims atributs era més senzill confecionar una llei de cap i de nou.

No obstant, les seguretats que donava el President del Consell de Ministres de que la Generalitat es posava a tò i que el Reglament respectaria les declaracions del Tribunal de Garanties, i les anades i vingudes de representants o comissaris de la Generalitat cap a Madrid, convertien aquest paréntesi en una endavantina que ningú no s'atrevia a blasmar per endavant, per bé que l'optimisme samperià el compartís ell sol.

Els diaris del dia de Sant Jaume publicaren, per fi, integre el Reglament de Conreus. Dues grans planes espesses de text: 156 articles, sense comptar les disposicions tranzitories ni la disposició final. Com que era prou interessant i em vagava, per ésser dia de festa, vaig tenir la paciència, no tansols de llegir-lo de cap a cap, sinó de contrastar-lo amb la llei i amb la sentència del Tribunal de Garanties. I, tal com em temia, no rectifica ni un punt ni una coma. El senyor Lluhí i Vallescà ha completat la seva paraula i la Generalitat ha aguantat el tipus de dalt a baix.

Com que no m'agrada formular afirmacions sense demostrar-les, indicaré els punts fundamentals que la Sentència del Tribunal de Garanties va judicar com a més típica i greument constitutius d'extralimitació de facultats, i faré veure com el Reglament no els omet ni els recifica ni els atenua, sinó que simplement els desenrotilla i regula, com si a la llei ningú o li hagués fet la menor observació.

Segons la sentència, la Llei de Conreus infringeix la limitació imposta per la Constitució a la Regió autònoma, de no poder legislar sobre les bases de les obligacions contractuals, en estatuir sobre l'autonomia de la voluntat, sobre la forma, sobre els efectes del contracte entre parts i per a tercer; en limitar llur objecte, en donar efectes reals al contracte, i en instituir el dret d'adquisició. Doncs bé: tot això subsisteix a través del Reglament en els seus títols I, II, IV, V. Ni sisqueria suprimeix o tempora el dret d'adquisició pel conreador, sense el consentiment del propietari, aquest asubstitució de la relació contractual voluntària, per una audaciosa figura jurídica de caràcter necessari o forçós. Si la llei infringia l'article 15 de la Constitució, segons el Tribunal, igualment el conculca el Reglament.

Un altre dels defectes capitals de la Llei — reconegut no tansols per la majoria que dictà la Sentència, si que també pels que formularen vot particular, era el d'haver creat, amb les Junes Arbitrals un òrgan juridiccional amb competència determinada, suprimint de fet una jurisdicció que com tota la d'ordre processual, s'havia reservat l'Estat. Doncs bé: les Junes Arbitrals tan abominades pels resultats pràctics que vénen donant, les Junes Arbitrals que fan la llei més dolenta del que seria en si si la interpretessin els Tribunals ordinaris, les Junes Arbitrals que no són un arbitratge d'homes independents elegits per les parts litigants, com s'elegirien els homes bons per dirimir diferències, sinó que els tria el Govern de la Generalitat, en una paraula: unes Junes que funcionaran a l'albir de l'Esquerra, no tansols no les ha eliminat el Reglament sinó que a cada capítol en parla, i a elles confia les revisions dels contractes i la fixació del preu dels arrendaments, les discrepàncies sobre el compliment o incompliment de les obligacions, el marcar el valor en venda de les terres que s'expropian en interès del conreudor i actuaran no en primer i únic grau conciliatori, sinó en dues instàncies, resolent amb força executiva i definitiva les apel·lacions. I gelosa de tots els detalls, aprofitant fins la punta del cigar, com deia Manuel Brunet, la Generalitat es reserva nomenar els Vocals i fer ella, al seu gust, els concursos-oposició per a proveir els càrrecs de President i Secretari.

Ni tansols una matèria tan clara, com la legislació Hipotecària, que sempre ha estat general i uniforme a tot el territori espanyol, malgrat existir la varietat de Dret civil, tampoc no ha volgut claudicar el Reglament, i segueix amb les anotacions preventives de les compravendes forçoses que constituiran veritables inscripcions a favor dels conreudors, des del moment que facin ús del dret d'adquisició, encara que el propietari tingui pinedents de cobrar els plàcocs del preu de la finca.

Perquè allargar més aquesta demostració? Com queda el Tribunal

## NOTICIARIO BREVE

Doumengue ha conseguido evitar que se plantea la crisis total, no aceptando la dimisión a Tardieu. La solución es una derrota de Chau temps.

—Las atribuciones conferidas a Goebls implican el ejercicio por éste de una verdadera dictadura.

—Preposición argentina para la paz en el Chaco.

—Continúan los actos terroristas en Cuba.

—Ochocientos muertos por el cañon en Norteamérica.

—Fuertes tormentas en el Sur de Inglaterra.

—Los nazis han provocado en Austria un golpe de Estado apoderándose del Palacio de la Cancillería y de la emisora gubernamental. El golpe ha sido dominado por las tropas del Gobierno. Ha sido asesinado el canciller Dollfus.

—La noticia de la asesinato de Dollfus ha causado enorme impresión.

—Fuera de Austria los acontecimientos se siguen con gran atención.

—Se aplica a Boris I la ley de vagos y maleantes.

—Solemnísima ofrenda al Apóstol Santiago. Las órdenes militares depositan los mil escudos de oro tradicionales.

—Se concede el crédito para la industria hullera.

—Ha sido impuesta a "El Socialista" una multa de 5.000 pesetas por su insidiosa campaña referente a la guardia civil.

—En el Consejo de ministros tratase de los funcionarios separados de sus cargos.

—La Generalidad ha facilitado el reglamento para la ley de Contratos de cultivos, que acentuando la intención demagógica inicial, no satisface a propietarios ni a rabbassaires.

de Garanties, com queda el Poder Central si el Reglament i la llei s'apliquen?

I pel que sembla s'aplicaran, i el senyor Samper no protestarà. No és versemblant que desconeixés el text fins al moment d'apareixer al Butlletí I ahir al migdia, en unes declaracions trameses per ràdio, quan ja el Reglament, llegit per tothom, per haver-se publicat, no podia ignorar-lo ell, continuà importàrrit assegurant que la qüestió de Catalunya està resolta i que les converses del senyor Companys amb el ministeri d'Obres Públiques, a S'Agaró, hi havien contribuït notòriament.

Als propietaris catalans sen's ha rifat l'Esquerra, se'n ha rifat el Govern i se'n han rifat a última hora fins els que més havien d'ajudar-nos.

No viu el mutisme de certs diaris que ahir s'alabaven d'haver portat els seus homes, el plet davant del Tribunal de Garanties? Si el deixar fer i callar és patriòtic, perquè recorrien? I si el recórrer era una obra de justícia de la que se'n podien alabar els patriotes, perquè hem d'esperar més catalans els que avui ens limitem a demanar que es compleixi la Sentència que ells varen procurar?

Es molt fàcil avenir-se a combinacions d'alta política quan si hom li facen unes rendes en té d'altres ben abundants, i quan es pot contemplar el dolor de tantes famílies des dels balnearis de l'estrange. Però aquests lectors terrassans que estan abocats a la miseria, aquestes vídues que han de fer plegar els fills que estudien carrera, aquests milers de llars de missaga hisenda de la nostra terra, que sempre han ofert a Catalunya l'exquisidesa dels seus fruit patriarca, no és just que avui es trobin completament desemparats dels amics i atropellats pels adversaris.

L'Institut de Sant Isidre ha divulgat una certa circular recomanant que no es facin actes d'acatament a la Llei i que el mes d'Octubre cal confiar que hi hagi un Govern que obri millor que el del senyor Samper. Però jo crec que això no vasta. Jo crec que és precis organitzar una campanya vibrant que desperti els que dormen i faci formar els qui hi estan obligats. I si no acollen, donar al moviment l'eficiència social i política que convingui.

## ECLESIAS TICAS

Por Secretaría de Cámara de este Arzobispado han sido expedidos los siguientes nombramientos:

Economista Morell, Rdo. don Andrés Roig.

Regente de Pobleda, Rdo. don Luis Folch.

" de Uldemolins, Rdo. don Francisco Llop.

" de Morera, Rdo. don Armengol Marco.

" de Passanant y Glorieta, Rdo. don Juan Figueroa.

" de Rojals, Rdo. don Benjamin Altés.

" de Valldosera, Rdo. don Francisco Rovira Munté.

" de Albarca, Rdo. don Hermenegildo Ciurana.

" de Clará, Rdo. don Estanislao Sans.

Coadjutor de la Pmsa. Sangre, de Reus, Rdo. don Antonio Ferré Pino.

" de Cervià, Rdo. don José Blas.

" de Constantí, Rdo. don Ramón Vall.

" de Cornellà, Rdo. don Francisco Vidiella.

" de Montbrió del Campo, Rdo. don Tomás Capdevila.

" de Sant Martí de Maldà, Rdo. don Jaime Ciurana.

" de Sarreal, Rdo. don Juan Ceró.

" de Vallmoll, Rdo. don Francisco Prats.

Coadjutor interino de Falset, Rdo. don José Manresa.

## FIIATE, LECTOR

...en que "La Publicitat" dice que la solución del conflicto entre la Generalidad y el Poder Central ha sido acogido favorablemente.

...en que hay quien a cualquier cosa le llama chocolate.

...en que el otro día dos amigos murmuraban de Lloret.

...en que, según pudimos deducir trataban del impuesto sobre solares.

...en que el más avisado aseguró que Lloret tiene en perspectiva imponer otro gravamen porque cree que con lo de los solares no tendrá bastante.

...en que parecía ser que el impuesto recaerá sobre los que usen pelucas.

...en que si es así ya sabemos los que protestarán.

## De la Oficina municipal de Turisme

Per al proper diumenge dia 29 ens té anunciat la visita una excursió organitzada pel diari de Barcelona "La Humanitat". Hom ve a Tarragona per a visitar la ciutat, especialment els seus monuments. D'aquesta expedició s'ha fet força propaganda i esperem que serà molt nòrdida.

Procedent de Palma de Mallorca ha entrat al nostre port la motonau correu espanyola "Ciudad de Ibiza". Desembarcà tretze passatgers.

Ahir, dijous l'Ajuntament observà la colònia escolar madrilenya amb una excursió en autocar a l'Aqüeducte, Torre dels Escorpions, Tamarit, Mèdol, etc. Anaren acompanyats per personal de la nostra Oficina.

La ben editada Revista de l'Associació Arts de la Festa, de Barcelona, en un dels últims números publicats ressenya l'excursió que féu a Tarragona últimament l'esmentada Associació. Dedica paraules delogi al personal de la nostra Oficina, que agrairem sincerament.

Per al proper dia 5 d'Agost ens té avisada la visita a Tarragona l'Associació d'Empleats de la Caixa d'Estalvis de Barcelona. Tenim referències que l'expedició serà nombròsissima.

Católicos, que queréis el triunfo de vuestras ideas, no cerréis vuestros bolsillos y favoreced a vuestros periódicos: es la obra más grande que podéis hacer!

PERE DEL TARRÓS

## L'onzé Congrés de la Confedració dels Sindicats Cristians de Bèlgica a Charleroi

i II

En l'article anterior donàvem un reportatge general del que ha estat l'onzé Congrés de la Confedració dels Sindicats Cristians de Bèlgica, celebrat a Charleroi els dies 14 i 15 de l'actual. Avui a la llum del mateix veurem la força d'aquest sindicalisme cristian de l'esmentada nació.

A Bèlgica no hi han més que dues organitzacions obreres vertaderament representatives: la Comissió Sindical de Bèlgica i la Confedració de Sindicats Cristians. Si alguna vegada en el terreny dels fets ambdues organitzacions s'han trobat en una actitud anàloga, en qüestió de principis i de doctrina mai podrà haver-hi cap analogia, car els primers segueixen les directrius socialistes i els altres són com plertament cristians, seguint les orientacions pontificies, marcades especialment en la "Rerum Novarum" i "Quadragesimo anno". Per això l'organització del moviment obrer cristian belga té una envergadura veritablement abarcant tots els aspectes del treballador.

L'obrer té interessos materials; morals i religiosos: la consecució i augment lleigitim i raonable dels béns de la terra que contribueixen a assegurar una vida digna i menys plena d'inquietuds; el respecte i dignitat a que té dret la classe obrera en si considerada com a part que és de la societat i en cada una de sos membres, l'obrer; i al mateix temps la dignitat de cristian que li dóna dret a la obtenció de la vida eterna i a viure segons les ensenyances de Jesucrist i de l'Església Catòlica.

El Sindicat té per objecte el salvaguardar els interessos professionals del treballador, mantes vegades discutits i violats. El dret i necessitat que té l'obrer de sindicar-se no és pas discutit. La naturalesa ho reclama i la mateixa Església ho defensa i aconsella.

Emperò, si la sindicació obrera es concreta a la consecució i manteniment dels interessos materials del treballador, no fóra pas cristiana i segons la voluntat del Papa, manifestada tan clarament en les Encíclicles.

Lleó XIII en la "Rerum Novarum" ho diu prou clarament: "De roc li serviria a l'obrer haver trucat en el si de les corporacions l'abundància material, si la falta d'aliments espirituals posés en perill la salvació de la seva ànima". Es necessari doncs que tota organització obrera cristiana posi en primer terme l'educació moral i religiosa de sos afiliats i no descuidant naturalment els altres interessos de l'obrer.

A Bèlgica tot això es fa per la Lliga Nacional de Treballadors Cristians amb els diferents mitjans de formació que dona i de la qual formen part els Sindicats i altres organitzacions obreres com la Lliga Femenina, la J. O. C., mutualitats, cooperatives, per tal d'assegurar la coordinació de tots els mitjans necessaris per a obtenir aquells interessos mentats de l'obrer.

I com que molt s'ha d'obtenir per mitjà de la política i el Sindicat és apolitic, també és la Lliga l'encaregada de fer-ho amb el grup anomenat de la Democràcia Cristiana, que compta amb 24 diputats i 16 senadors, un dels quals és el cèlebre P. Rutten, director del Secretariat general d'obres Socials.

Emperò la base de tot aquest moviment obrer és el Sindicat.

El moviment sindical cristian belga podem dir té el seu origen en l'evolució que sofrí el moviment sindical d'aquella nació entorn de l'any 1880. Fins llavors el moviment sindical era accessible a tots i de fet era cristian.

Emperò a partir d'aquella data els socialistes s'apoderaren de la direcció dels sindicats existents amb detriment de tota orientació

cristiana. Com a protesta d'aquesta orientació es fundà a Gant en 1886 un sindicat aconfessional, que en 1888 en altre obertament cristian. El moviment ja era començat: la lluita era forta. Des de 1888 fins a 1904 s'anà desenrotllant amb certa intensitat per causa principalment que l'element patronal i molts catòlics li feien oposició.

Mes la Lliga Democràtica belga, fundada en 1891, la successora de la qual avui és la mentada Lliga Nacional de Treballadors Cristians fundada principalment per la "Reum Novarum", aordà aprovar i favorir aquell moviment sindical cristian, poguent-se dir que ella és el bressol d'aquest moviment.

En el Congrés que celebrà en 1904 a Hondeg decidió intensificar la propaganda sindical. Anava al davant de tot l'insigne P. Rutten O. P. ja mentat, el qual s'ajuntà al cap de poc un enginyer i director de fàbrica famós el Sr. Josep Arendt, avui jesuita i ànim de tot el moviment.

Així el moviment anà creixent: 20.231 en 1906; 30.231 en 1907, i 20.517 en 1908. En 1909 es fundà la Confederació de Sindicats Cristians per tal d'agrupar totes les federacions professionals i ocupar-se dels interessos comuns de tots els membres, creixent d'una faís meravellosa tota l'obra sindical cristiana, comptant-se en 1913 102.177 membres. La guerra emperò retrassà i adhuc féu retrocedir aquest moviment. En 1918 el P. Rutten reuneix a Bruselles un grup de propagandistes per tal de començar els treballs de reconstrucció; a l'any següent es celebra el primer congrés dels Sindicats de la post-guerra i hom compta un efectiu de 65.000 membres, mentre que els socialistes en tenien 629.736 amb una proporció com se veu, de 10 a 1 respecte dels cristians.

Avui però la propaganda sindical cristiana amb l'organització admirable de la Confederació ha fet rrujar l'efectiu d'affiliats als Sindicats Cristians a la respectable xifra de 304.010, guardant amb els socialistes la proporció d'un contra dos, quan, segons hem vist, era en 1919 d'un cristian contra deu socialistes.

Amb ocasió del 25è aniversari de la fundació de la Confederació s'ha manifestat en el Congrés de Charleroi l'admirable organització i la potència enorme que és en la vida del país. Sense la Confederació de Sindicats Cristians i en contra de ella avui no és possible governar. La força la té, membres directius excellents i sacrificats... el camí per el triomf el té ben lliure. Per la pau i prosperitat dels obrers, per la indústria, per la nació i per l'Església, el Congrés expressà la ferma voluntat de treballar cada vegada més per a l'extensió del sindicalisme cristian.

El Papa, amb motiu de l'esmentat 25è aniversari, volgué atorgar una audiència especial al President de la Confederació i adressar al onzé Congrés una carta d'aprovació i encoratjament.

RAMON QUINTANA, Pvre.  
Bruselles, juliol de 1934.

(De "Solidaridad Obrera")

### TALLER d'ENCUADERNACIONS

Llibres ratllats

Mostruaris - Relleus

Treballs de luxe

Marcel·lí Ollé Carreras

Comte de Rius, 3

### UN COMUNICAT

Hem rebut el que segueix:  
"25 de juliol del 1934.  
Senyor Director de LA CRUZ,  
Ciutat.

Molt senyor nostre: Complimentant l'accord pres en sessió del dia d'ahir, per la Junta directiva de l'Associació d'Empleats municipals, en aquesta data remetem al senyor Director de "Tarragona Federal" la lletra que s'adjunta, la qual li preguem vulguï inserir al diari de la seva digna direcció.

Avançant-li les gràcies, resten de vostè atents ss. ss. — J. Bru Sans.— J. Gómez Navarro.

\*\*\*

"25 de juliol del 1934.

Sr. Director de Tarragona Federal.  
Ciutat.

Molt senyor nostre: Es amb veritable sorpresa que la Junta directiva de l'Associació d'Empleats municipals ha vist com en el número del setmanari de la seva digna direcció corresponent al dia 21 de l'actual, apareix un article on es comenta, pintorescament, un comunicat de "un grup d'empleats municipals" que no es publica pel seu caràcter anònim. I diem que és amb sorpresa, perquè entenem que, en bones normes periodístiques, el que no es publica no es comenta, i molt menys en la forma com es fa en l'esmentat article.

Interessa a la Junta directiva de l'Associació d'Empleats municipals, a fi d'evitar confusions lamentables i perjudicials, fer constar:

Primer. — Que cap empleat municipal acudeix a la Premsa; fent ús de l'anònimat; per a fer manifestacions seves, honradament sentides i sostingudes amb valentia i dignitat, mereixen l'estudi i consideració deis que avui integren la Corporació municipal.

Segon. — Que el comunicat rebut per "Tarragona Federal" és una habilitada maniobra d'algún element que no té res a veure amb els empleats municipals, i

Tercer. — La seva més enèrgica protesta davant les apreciacions gens mesurades de l'autor dels comentaris i de que tinguin cabuda en un setmanari de la solvència de "Tarragona Federal" manifestacions tan tendencioses com les contingudes en l'escript que ens ocupa.

El saluden atentament els seus ss. ss.

Per la Junta directiva: El president, J. Gómez Navarro. — El secretari, J. Bru Sans."

### IXÓ SÍ QUE ES UN FÀSTIC!

"La Nació Catalana", òrgan de los fascistas separatistas de la Esquerda, dice que los ochenta procesos gubernativos que hay en la cárcel son "ochenta españoles" y que por lo tanto ya están bien allí dentro.

Brindamos este exabrupto a todos los castellanos a los cuales da despectivamente el título de "españoles" el citado libelo. Y se lo brindamos a las madres españolas, para que aprendan a saber cómo tratan a sus hijos presos por un ideal, los valientes nacionalistas catalanes, amparados, naturalmente por las pistolas y las porras de los guardias de asalto...

—0—

La dona està a punt d'ésser admesa a Anglaterra, per a cursar la carrera diplomática. Així sembla que ho informa la comissió especial, establerta amb aquesta finalitat, si bé recomana que únicament sigui utilitzada la dona per a determinats serveis.

Es diu, que aquesta decisió és una consèquencia obligada davant la forma brillant amb que Ruth Owen, ministre dels Estats Units a Dinamarca, ve realitzant la seva delicada missió.

La diplomàcia, amb la entrada de la dona al seu servei, ha rebut un reforç considerable.

—0—

Texas Guinan, la célebre reina dels "night clubs", va deixar recentment al morir, un testament ben curiós. En ell disposava que tots els seus béns fossin subhastats i que el producte de la venda es destinés al fons de la Societat Benèfica d'Actors. Hom creia que es recollirien uns 240.000 dòlars, però la realitat ha estat ben distinta i es diu que no s'ha pogut arribar ni als 15.000 dòlars.

Entre els objectes subhastats, hi figura un automòbil blindat, cons-

## Foc, robatori i atracament

NOVA MODALITAT D'ASSEGURANÇA COMBINADA AMB UNA SOLA POLICIA

### Amb 9'40 Ptes. a l'ANY POT ASSEGURAR-SE:

4.000 ptes. de mobles, miralls, cristalleria, rellogetes, objectes de plata, robes, il·lòbres, provisió de casa, efectes de cuina, etc., etc.

400 ptes. de joies.

40 ptes. en metàlic, bitllets de Banc o valors.

### INCLUDITS ELS IMPOSTOS

### Amb 19'95 Ptes

a l'any:

10.000 ptes. de mobles, miralls, plata, etc., etc.

1.000 ptes. en joies.

100 ptes. en metàlic, bitllets de Banc o valors.

### INCLUDITS ELS IMPOSTOS

### Amb 59'05 Ptes

25.000 ptes en mobles, miralls, objectes de plata, etc., etc.

4.500 ptes en joies.

250 ptes en metàlic, bitllets de Banc o valors.

### INCLUDITS ELS IMPOSTOS

### ASSEGURANÇA MODERNA QUE OFEREIX

## LA PREVISIÓ NACIONAL

(filial de LA CATALANA)

Comissionat principal a la Prov. de Tarragona

## S. VALLVÉ - S. Miquel, 12

### CURIOSITATS

truit amb destí al rei dels belgues. Texas, l'havia rebut del "gangster" Larry Lay, el qual va obtenir-lo en una subhasta dels béns del famós millonari belga Loewenstein, que l'havia fet construir per a regalar-lo al seu rei. Aquest auto, valorat en 30.000 dòlars, s'ha cedit en la darrera subhasta per 80 duros.

Fins i tot, uns quadres que semblaven tenir un gran valor, s'han cedit a 10 centaus. I un telèfon d'or i corals va ésser venut per 40 dòlars. Una veritable "ganga".

Roosevelt continua mantenint la seva popularitat, malgrat la divergència d'opinions que la seva política ha desvetllat.

Darrerament la revista "Literary Digest" ha portat a terme una votació per a sapiguer el grau de popularitat del president americà. El resultat ha estat el següent: S'han rebut 875.373 contestacions, de les quals 534.804 són favorables a missatge Roosevelt i 340.569 en contra.

Així mateix, ha realitzat una consulta especial als banquers i el resultat fou el següent: 11.275 banquers a favor del president i 10.045 en contra.

Cal reconèixer que l'oposició presidencial assoleix una xifra importantissima.

### EN LA

## DRAGUERIA 100

Bajada Pescadería, 9

es a donde encontrará usted los

Aceites puros de oliva y los mejores precios: 1'60 - 1'70 y 1'80 ptas. litro

NOTA: Durante los meses de Julio, Agosto y Septiembre permanecerá cerrado el establecimiento de

1 a 4

SERVICIO A DOMICILIO

# VIDA RELIGIOSA

SANTORAL

Sant Cugat, màrtir; santes Natàlia, màrtir, i Juliana i Sempronius, filles i patrones de Mataró, verges i màrtirs.

## MISSA DEL DIA

Del Dia III dins de l'Octava de Sant Jaume  
Semidoble.—Ornament vermell.

Sant Pantaleó, màrtir.

Se'l té per nascut a Nicomèdia, i és un dels "grans màrtirs" d'Orient. Exercí l'ofici de metge amb el cor posat només en la glòria terrena, fins que un vell cristia, anomenat Hemoleu, el féu fixar en els deus religiosos. Això canvià el sant, qui des de llavors honorà el Crist en totes les seves obres. Per aquest motiu fou sotmès a judici en els tribunals de Dioclecià, i seguidament a varius turments, i per últim a la pena capital, envers l'any 303.

## Missa de demà

De sant Nazari i sant Cels, màrtirs.  
Semidoble.—Color vermell.

\*\*\*

## QUARANTA HORES

Es celebren a l'església de l'Hospital, essent les hores d'exposició de vuit a les onze del matí i de les quatre a les vuit de la tarda.

El dia 31 comencen a l'església de les R. Oblates.

\*\*\*

## Cultes per avui

CATEDRAL (Capella de la Mare de Déu del Claustre).—Tots els dies a les set, missa i rosari.

SANT JOAN.—Misses a les sis, set, vuit i dos quarts de nou.

Tarda, a les set, rosari.

Catecisme tots els dies de sis a set a la Sala parroquial.

SANT FRANCESC.—Tarda, a les tres, Viacrucis i rosari. Tarda, a les set, solemne novena a Sant Ignasi de Loyola, rosari, novena i sermó que farà tots els dies el R. Pare Ferran Torra, seguirà tots els dies a la mateixa hora fins el dimarts dia 31.

MM. CARMELITES DESCALCES.—Tots els dies a les set, missa a l'altar de Ntra. Sra. del Carme amb exercici del mes cant-se motets oportuniats.

SAGRAT COR.—Continua la novena a Sant Ignasi de Loyola, durant la missa de dos quarts de vuit, continuant-se tots els dies a la mateixa hora a l'altar del Sant.

CARME.—Tots els dies en la missa de dos quarts de vuit a l'altar major i a dos quarts de nou al Cambril es resarà l'exercici del mes.

de la Verge del Carme amb càntics  
Tarda, a dos quarts de set, Rosari, exercici i Salve.

HOSPITAL.—A les vuit, missa de exposició; a dos quarts d'onze, de reserva.

Tarda, a un quart de vuit, rosa-ri, trisagi, lletanies dels Sants, benedicció i reserva.

BEATERI DE SANT DOMÈNEC.—Avui, a dos quarts de set de la tarda, rosari, novena a Sant Domènec i cant dels golors.

\*\*\*

## Cultes per a demà

CATEDRAL (Capella de la Mare de Déu del Claustre).—A les set, missa i felicitació Sabatina.

Des de les vuit, vetlla a la Mare de Déu.

Tarda, a les sis, Rosari, felicitació Sabatina i cant de la Salve, a intenció d'una persona devota.

SANT JOAN.—A les vuit, missa i visita al Cor Immaculat de Maria.

SANT FRANCESC.—A les vuit, missa i visita espiritual a la Mare de Déu de Montserrat.

SAGRAT COR.—Tarda, a les set, Rosari i Sabatina.

## CAVES

# CASTELLBLANCH

Sant Sadurní de Noya

## Informació de Borsa

Barcelona 26 Juliol 1934

Interior 4 %	70'60
Exterior 4 %	86,26
Amortizable 5 % 1917	—
" 1929	—
" 1937	—
Sub impost	91'75
Sense impost	101,—
Accions f. e. Nord	51,30
" M. Z. A.	43,10
" Andaluzas	10,50
" Orenses	—

## DIVISES

París	48,35   45
Londres	37,—   110
Zoma	62,90   110
Ginebra	239,35   60
Brusel·les	171,50   75
Nova York	7,35   37
Berlín i Hamburg	285   287
Florença	—
Florins	—
Danesos	—

(Informació del Banc Comercial de Barcelona).

## Proves de sabó

# LÄYSE

Producte insuperable pel rentat de robes de llana i seda.

## AVUI

Demostracions gratuïtes en l'establiment de

# DOLORS MIQUEL

Colon, 27

Senyora!... no deixi de portar-hi alguna peça de roba delicada.

# Antonio Segú

## CORREDOR DE

# FINCAS

MENDEZ NUÑEZ, 51, baixos

Telèfones 748 E y 748 X

TARRAGONA

# Repasos

Maestro 1.ª y 2.ª enseñanza, se ofrece dar lecciones a domicilio. Dirigirse a esta Administración.

## BIBLIOGRAFIA

### APOLOGIA DEL CRISTIANISMO EN LA LITERATURA ESPAÑOLA,

por el Dr. D. José M. Ruano.

Agotada esta interesante y oportunista obra en cuarenta días, acaba de aparecer la segunda edición con nuevos estudios y documentos.

El nombre mismo del autor de este libro, José María Ruano, es una de sus recomendaciones más fervorosas.

En todo el campo literario brotan constantemente las flores de sus poesías, varias de ellas laureadas con la flor natural de Certámenes, y los estudios con acertadísimas críticas e investigaciones sobre autores célebres: son muy celebradas las de Gabriel y Galán, Camoens, Santa Teresa de Jesús, Lope, Calderón y Cervantes.

En el campo de la polémica se deja oír con frecuencia su clara y poderosa voz, y en los diarios más batalladores y católicos son admirados sus artículos de lógica avalladora y de lujosa forma literaria.

Ruano es un católico de convicciones profundas y arraigadas fruto de sólida educación cristiana; la controversia en él es algo preciso a su temperamento fogoso, y la apología una necesidad de su espíritu.

Es además un católico leal, sin medias tintas, sin acoplamientos ni componendas hipócritas, que viene luchando por la buena causa siempre a pecho descubierto.

Estilista, por otra parte, admirabilmente formado en los clásicos griegos y latinos (cuyas traducciones han dado fama a nuestro escritor) y por eso une a sus profundos conocimientos la amenidad de un estilo centelleante y de un lenguaje correcto, fluido y vigoroso.

Pocos reunirán, por eso mismo, las cualidades necesarias para el estudio que ha realizado, en el libro que nos ocupa, y que sin duda es una obra maestra.

Su condición de catedrático, dos veces por oposición, de Lengua y Literatura Castellana, le ha dado un pleno dominio sobre la materia de que se trata; y ha puesto sus vastísimos conocimientos literarios en defensa de la causa católica, tan perseguida hoy, aún en ese terreno.

La obra del Sr. Ruano tiene un doble carácter, literario y apolítico.

La tesis que desarrolla el autor, aunque sería de actualidad en cualquier tiempo, trasladada al presente es oportunísima, porque quiere probar (y prueba en efecto) la ignorancia incomprensible de los modernos literatos de Ateneo que crea en Congreso, ora en la Prensa,

tréense Mesías regeneradores que vienen a levantarnos de nuestra estúpida incultura en todos los órdenes, incultura en que la Iglesia Católica nos ha tenido amodorrados hace tantos siglos.

Con qué agrado y entusiasmo vemos en el libro de Ruano como la Iglesia de Jesucristo va iluminando todos con los rayos de su sabiduría incomparable.

Para probar que los incultos e ignorantes son los impíos, nos lleva a presenciar desde su primer bote, el árbol gigante de nuestra Literatura, la más fecunda y hermosa de todas las del mundo.

No hay ni un tallo, ni una rama, ni una flor donde no circule, en nuestra Literatura, la savia de la Fe cristiana. TODOS, así, todos los grandes maestros deben su doctrina y su inspiración en la piedad. "El Cantar del Mio Cid", brote primero de nuestras canciones poéticas, es un canto de fe sencilla, pero vigorosa.

Junto a este alarde de fe del "mestre de juglaría" sube otra rama, el "mestre de Clerencia" con Gonzalo de Berceo y el Arcipreste de Hita, llenos de conceptos piadosos; y San Fernando, y su hijo Alfonso el Sabio, primeras ramas de la prosa castellana, llenos del mismo jugo cristiano, de los "Romances", orgullo de nuestra Literatura, y en ella se encuentra esencia de fervor cristiano, de fe honda; y pasa a los siglos ya contemporáneos y no halla hombres ni más egregios, ni más fecundos que los que se inspiran en enseñanzas católicas para sus obras inmortales.

En efecto, después de leer esta obra, primorosa y sabiamente escrita, ¡qué pequeños aparecen los raquíticos arbustos de ateneo, de aromas exóticos, ya rancios que ni siquiera elaboración propia, aunque ellos se esfuerzen por hacerlos pasar como frutos, no por cierto muy felices, de su inspiración.

Avalorada esta obra genial con un precioso y bien nutrido prólogo del ya tan conocido escritor católico don Juan Marín del Campo, nos parece de una actualidad grande obra "necesaria" para salir al paso a las necesidades que hemos oido estos días a los sectarios que, o cierran los ojos a la verdad, para no ver en la obra de la Iglesia los esplendorios que en ella fulguran, o son literatos de oropel, que desconocen la realidad de lo que tienen entre manos.

ALBERTO RISCO, S. J.

Pedidos "Editora Fides" Apartado 10.081.

# ¡A TENCION!

## Cuando vaya a Barcelona

Haga una visita a los

**ALMACENES JORBA**  
en los que encontrará todo cuanto pueda interesarle, a precios como siempre, los más convenientes

# CAFÉ-BAR-RESTAURANT

INSTALADO EN LA GRAN TERRAZA

Esmerado servicio a la carta y cubiertos desde 5'50 ptas. - Especialidad en lunchs y banquetes

para bodas, bautizos y Primera Comunión

Cocina excelente - Dirección: "Nouvel Hotel,"

Abierto durante las horas hábiles para el comercio

**ALMACENES JORBA**

## Declaraciones del Sr. Samper

EL JEFE DEL GOBIERNO AFIRMO AYER QUE HABIA RECIBIDO UN TELEGRAMA DEL SEÑOR MARTINEZ DE VELASCO ANUNCIANDOLE QUE EL EX GENERAL SANJURJO DESMIENTE CATEGÓRICAMENTE QUE PIENSE INTERVENIR EN EL MOVIMIENTO MONARQUICO DE QUE SE HA VENIDO HABLANDO ÚLTIMAMENTE

Madrid. — En el momento de marchar a la Fuenfria, a última hora de la tarde, el presidente del Consejo habló con los periodistas, a quienes dijo que se había recibido, en el Ministerio de Estado, un telegrama del señor Martínez de Velasco, participando que había visitado, en Lisboa, al general Sanjurjo. El señor Sanjurjo le desmintió de una manera rotunda los rumores circulados estos últimos días acerca de su intervención en un proyectado movimiento monárquico, en el cual había de figurar a la cabeza y dirigirlo. El señor Sanjurjo indicó al señor Martínez de Velasco que se encontraba totalmente alejado de los vaivenes de la política española, no interesándose nada de la misma, ni los rumores que circulaban, haciendo, sin embargo,

resaltar que nada tiene que ver con ellos.

El señor Samper, por su parte, manifestó que le extrañaban aquellos rumores, por estar relacionados con una persona como el señor Sanjurjo, mucho más después de haberse concedido la amnistía.

Ahora terminó diciendo el jefe del Gobierno: «me interesa hacer constar que al rigor que se había ordenado a los fiscales para denunciar los ataques al Presidente de la República y las exaltaciones a la violencia, hay que añadir una tercera cuestión que entra en este rigor, que es el intento de fomentar la indisciplina en los Cuerpos armados. Con igual rigor se aplican las medidas gubernativas en estas tres zonas de delincuencia».

## Per la Segarra

Res més adequat per a reposar de les tasques escolars a la canicula que reserar-s'hi lluny del soroll del món en la quietut del llogaret muntanyenc donant pau a l'espectacle amb els espectacles meravellosos i encisadors panorames que amb escriur ens oferix la mare natura lloant a Déu nostre Senyor, Pare omnipotent en aquestes enlairades crestes de La Segarra.

Per mantes i colles i servint-nos únicament de nostres encara lleugeres camins visitem S. gura, Saverla del Comtat, Albiò, Ametlla i Vallfogona de Riucorb i a l'altra vessant en el segon quadrant Conesa, i Rocafor de Queralt, de l'Arquebisbat de Tarragona, els dos darrers, i Bisbat de Vic, els primers, i tocan a la Conca de Barberà, fites de la lluita secular amb els alarbs i nius d'aliga en els seus cerruits castells dels cavallers cristians d'ells serveixen, gràcies a Déu, són arrelada fe i fonsa nobles i fances, com ho testifiquen el signe de la redempció que presideix l'ulls cementeris i les creus de terme que resten intactes en nostres dissidents temps.

Constatem nostra protesta per la resistència de nostres flamants autonomistes a substituir les "províncies" per comarques com La Se-

gara de 50 a 55 quilòmetres, tant se llevant a ponent com de tramontana a migjorn, i amb més de 40.000 habitants, divisió fonamentada en factors tan peculiares com la Geografia, la Tradició i la Història, car son nom és degut a l'antiquíssim municipi romà de Segarra (Prats de Rei) segons canten les cinc lāpides romanes d'incalculable valor històric, senzills monuments familiars, una com autèntica partida baptismal, però això pertany de pels tradicionalistes i està renyit amb els moderns revolucionaris, n'algrat s'anomenin pomposament tal vota per antitesis, catalanistes.

Vallfogona de Riucorb amb son església romànica de Santa Maria té per copatrona a Santa Bàrbara, ce qui fou gran devot Mn. Francesc Vicents Garcia, el Rector de Vallfogona, quina formosa capella manà bastir, morint en el temps de les obres, son almat escolanet a qui dedicà un sentit epitafi gravat en pedra del país sota la pila de l'aigua benita, el festiu i popular poeta, a qui sols els seus versos "A la Soletat" i "L'últim cant" llegitmen sa ben merescuda fama ja que s'gons un biògraf no els superen en naturalitat, sentiment ni poesia. Frai Lluís de León en "La Vida del Campo" ni Quevedo en "El Escarmiento" ne habilita.

Dos quilòmetres abans del poble es troba el freqüentadissim balneari en una pintoresca vall regada pel riu Corb amb ses capelles a la Verge de la Salut i a Sant Ramon, els xalets Martí, confortables hotels i ses fonts d'aigües de ferro i sulfidriques en una de quines portes hi diu: "Veni - Bibi - Curavi" dintre la grotxa s'hi consigna que contenen 325 voltios-hora litro de radium que serveix per curar el càncer interno segons opinió de Lugo Vina Maiffiotte, ingeniero professor de Química de la Universidad de I'univer" qui es va curar ramb aquella aigua. Es con propietari Mn. Miquel Pieta, autor dels goigs a la Mare de Déu de la Salut, que es canten diàriament cap al tard. Per tant a la parroquia d'Albiò, agreditat de Llorac, escalonat a la marxa dreta del Corb, on forem finalment rebuts per son zelós senyor Rector Mn. Joan Torné, qui ens mostrà sa neta i solitària església

separada del poble, com una ermita, dedicada a Sant Gil, escoltant amb fruïció que tots els feliçs gressos compleixen parròquia dos cops a l'any, que han substituït a l'Estat donant-li els hòvers integers que li arrebassà, que per torn rigorós tenen cura de les terres de l'església i tot millor que abans. Vetaquí un poble digno d'envaja i irritació.

I no vull pas finir sense tramestre impressions de Savella del Comtat, on el no menys zòlos senyor Rector Mn. Jaume amb gran amabilitat ens mostra un gran nombre d'ornaments sagrats amb llurs riquíssimes puntes confecionats amb paciència benedictina pel difunt Sr. Rector Mn. Marcià Soteras qui a més donava ensenyament als nens i vagí això per a aquells dissidents que diuen que no produïxen els clergues, com sentrem horitzats en el tren.

Paràgraf de distinció mereix el

## Projecte de Llei Electoral, Illegítima al Parlament Català

(Continuació)

Els presidents de les Junes del Cens que actúin en l'elecció s'encarregaran de tramestre a les Meses electorals, abans de la seva constitució, un exemplar de les llistes serà exposat i dues més per a seguir l'ordre de la votació, junts amb les dades oficials que hagin rebut respecte als morts o incapaciats, amb posterioritat a la publicació de les esmentades llistes, i així mateix els impresos necessaris per a fer constar el resultat de l'elecció.

### TITOL IX

#### De la votació

Art. 42.—A dos quarts de vuit del matí del dia assenyalat per a la votació es reuniran els membres de cada Mesa en els locals designats, les constituiran i n'executarán acta que signaran el president i els adjunts o els seus suplents. Per acord del president i adjunts podrà confiar-se a un adjunt les funcions de president que no vulgui exercir el titular. Una vegada

constituïda la Mesa, els suplents podrán retirar-se. Els interventors o suplents que concorren i acrediten la seva personalitat i nomenament, seran també invitats a signar l'acta. Els arribats després de la constitució de la Mesa seran admesos a exercir les seves funcions mentre no hagin estat substituïts ja per un suplent. Als interventors i apoderats que ho sollicitin els serà lliurada una certificació abreujada de l'acta de constitució signada pel president i un adjunt.

La votació començarà a les vuit en punt i acabarà a les dotze.

Art. 43.—El president de la Mesa és l'encaixat de mantenir l'ordre en el local de cada Secció i podrà a tal requerir les autoritats i els seus agents perquè expulsin o detinguin els perturbadors.

Art. 44.—En els Col·legis electorals sols podran entrar-hi els electors de la Secció per a votar els candidats de les llistes proclamades, els seus representants i apoderats, els agents de l'Autoritat que el president demani, els notaris o altres funcionaris legalment habi-

llits per a l'exercici de la fe pública en matèria electoral i els jutges d'Instrucció que exerceixen llurs funcions.

No es pot entrar en cap Col·legi amb arma ni bastó, a menys que el president autoritzi l'ús d'aquest per tractar-s'hi de persona que el necessiti per raó del seu estat físic.

Art. 45.—Declarada oberta la votació pel president, els electors aniran desfilant davant la Mesa i donaran el seu nom i acreditaran la seva personalitat si se'ls demana. Tot seguit el president admetrà el vot i depositarà a l'urna que hi haurà a damunt de cada taula, la papereta que, per tal de mantenir el secret del vot, li lliurarà l'elector ja sigui dins d'un sobre transparent, de model únic, facilitat per la Generalitat de Catalunya, si aquesta implanta el sistema electoral, o bé degudament doblegada, en forma que resti invisible la part escrita de la papereta. Les urnes seran transparents i tanades amb clau que guardara el President.

Durant l'elecció els adjunts portaran la llista dels electors que van votant i els anotaran al marge d'un exemplar de la llista de la Secció.

En cas de dubte respecte a si el votant és l'elector de la llista en nom del qual vol emetre el sufragi la Mesa, per majoria decidirà si admira o no el vot.

Art. 46.—La votació no pot ser ajornada ni suspesa, com no sigui per força major, en el qual cas s'alixerà acta que serà tramsa a la Junta que corresponga, segons l'elecció de què es tracta.

També es tramestra certificat de l'acta a la Generalitat i a la Junta Superior del Cens.

Les votacions ajornades o interrompudes, es celebraran el dia següent si no poden ésser-ho aquest dia, ho seran inexcusablement el d'meres proper.

Art. 47.—A les setze en punt el president, en v'u alta, farà avisar que es va a tancar la votació. Des d'aquest moment no podrà votar cap elector fora dels que es trobin presents en el local o estiguin esdevenint per emetre el vot. El president, si ho creu convenient pel nombre d'electors que estiguin esdevenint, prendrà les disposicions necessàries perquè puguin votar els electors que es trobin efectivament esperant a l'hora legal de tancar la votació, la qual continuará sense interrupció fins que aquells hagin votat.

A seguit votaran els interventors els de la Mesa, signant tots la llista de votants, portada pels adjunts durant la votació. Les signatures les posaran al marge de cada llistet a continuació del nom del darrer votant.

Art. 48.—Cap autoritat no pot detir els presidents i altres mem-

castell que fou dels comtes de Perelada ences per les tropes del Govern a la penúltima guerra carlista per tal d'enderrocar espiell tan estratègic des del qual s'ovren infinitat de pobles extensos pels plans de Segarra, Urgell i Lleida amb el campanar de sa gòtica catedral, avui castell, fins la conca de Tremp i tributacions pirenaiques.

Era un cap-al-tard i a l'enfondar-se els multicolors dels raigs solaris per sos gotics finestrals reflectint en els seus torreons mig enderrocats i admirar ses columnes i arcs i parets coberts solament per la pàtina dels segles i per la verda molsa, arrencats els capitells i busts amb altres mil profanacions fermes en l'imponent soletat de frapant paisatge una melangia i anyorana indescriptibles d'altres temps cessà nostrae anima aixecant fervent pregària per tal de que l'ideal representat en aquelles pedres acondat al nostre temps es vegés restaurat amb la restauració de les sevills mansions on trobava consol i adjutori cristians el llogarenc i on lavis devots mormoraven al corporeus toc d'oració l'Avemaria... però retornant de la ciutat els senyors que en mal hora se n'esmunyiren.

Serveixin aquestes ratlles de comiat a tants preuats amics de les terres tarragonines de qui servarem dolcissim i perdurable record priuordial de la gran Tarraco, flor exquisida del més pur romànicisme, joier de l'art pretèrit i de nombroses remembrances personals més araronades.

Lluís Piquer Jove

## Bolsa del Trabajo

(SECCION DE MUJERES)

Mujer de 40 años se ofrece para servir a señora sola o matrimonio.

Mujeres para faenas desean trabajo.

Familia con buenas referencias deseará portera.

Horas de oficina de 5'30 a 7'. Calle de Armaña 11, segundo.



bres de les Meses electorals mentre duri la votació i operacions subsegüents, a menys que es tracte de flagrant delictes.

Art. 49.—La Junta Superior, previ acord o autorització del Govern de la Generalitat, habilitarà per a l'exercici de la fe pública en matèria electoral, funcionaris que tinguin la necessària pericia i una sòlida moral acreditada.

D'acord amb el procediment electoral assenyalat en l'article 25 i proclamarà rom a electes es candidates triomfants que corresponguen dintre de cada llista i com a suplents els altres candidats.

Art. 50.—Finit l'escrutini general i feta la proclamació consequent, la Junta escrutadora estendrà acta amb expressió de l'ocorregut i relació d'incidències, de la qual remetra certificació autoritzada a la Generalitat i a la Junta de Junes de jerarquia superior.

A mes, les Junes Municipals comunicaran els resultats a l'Ajuntament respectiu.

Les Junes expediran als candidats triomfants, una credencial acreditant la seva proclamació, que la farà de presentar al Parlament o Ajuntament respectiu per a prendre possessió del càrrec.

Els representants de cada llista poden demanar i els serà lliurada, certificació expressiva dels vots escrutats a favor de la llista de la seva representació.



## Avanguardiste DE VILA-FORTUNY (Salou)

### GRAN EXCURSIO

pel diumenge, dia 29, organitzada

pel Grup "AUDAX",

### Sortida a les 7 del matí enfront al Teatre Metropol

Missa a Villa-Fortuny : Esmorzar a la platja : Dinar al bosc : Divertiments, aviaments de globus, proves atlètiques, etc.

### Preus:

Avanguardistes ... 2'00 ptes.  
Fejocistes ... 2'75 ptes.  
No fejocistes ... 3'00 ptes.

Preus:

Avanguardistes ... 2'00 ptes.  
Fejocistes ... 2'75 ptes.  
No fejocistes ... 3'00 ptes.

Preus:

Avanguardistes ... 2'00 ptes.  
Fejocistes ... 2'75 ptes.  
No fejocistes ... 3'00 ptes.

Preus:

Avanguardistes ... 2'00 ptes.  
Fejocistes ... 2'75 ptes.  
No fejocistes ... 3'00 ptes.

Preus:

Avanguardistes ... 2'00 ptes.  
Fejocistes ... 2'75 ptes.  
No fejocistes ... 3'00 ptes.

Preus:

Avanguardistes ... 2'00 ptes.  
Fejocistes ... 2'75 ptes.  
No fejocistes ... 3'00 ptes.

Preus:

Avanguardistes ... 2'00 ptes.  
Fejocistes ... 2'75 ptes.  
No fejocistes ... 3'00 ptes.

Preus:

Avanguardistes ... 2'00 ptes.  
Fejocistes ... 2'75 ptes.  
No fejocistes ... 3'00 ptes.

Preus:

Avanguardistes ... 2'00 ptes.  
Fejocistes ... 2'75 ptes.  
No fejocistes ... 3'00 ptes.

Preus:

Avanguardistes ... 2'00 ptes.  
Fejocistes ... 2'75 ptes.  
No fejocistes ... 3'00 ptes.

Preus:

Avanguardistes ... 2'00 ptes.  
Fejocistes ... 2'75 ptes.  
No fejocistes ... 3'00 ptes.

Preus:

Avanguardistes ... 2'00 ptes.  
Fejocistes ... 2'75 ptes.  
No fejocistes ... 3'00 ptes.

**¡A Riudoms, també!**

A la plaça de l'ermita de Riudoms, el dia de la festa major, un individu conegut per Joan Figueiras (a) lo Paiol, es permeté el luxe d'insultar barroerament tres sacerdots que passaren pel seu davant.

Interrogat per aquells sacerdots per la raó dels seus insults, el Paiol contestà amb un florilegi de frases pornogràfiques del més xoc i repugnant. Ja s'ha vist sempre; els escarbs s'arroseguen per la...

Lamentem vivament que la simpatíca vila del nostre camp, proverbial per la seva cultura i cortesia hagi de sofrir en els seus carters i places les grolleres expansions d'un jove que la deshonora.

X.

**Radio Tarragona**  
EAJ. 33**PROGRAMA PER AVUI, DIA 27**

Emissió de sobretaula

A la 1'30: Obertura de l'Estació.  
A la 1'35: "Marinada", sardana coretjada.

A la 1'40: "Lo mejor es reir", de la pel·lícula sonora "Volverás..."

A la 1'45: "Adriana", vals.

A les 1'50: Do fragments de "La Picara molinera".

A les 2'00: Rertransmissió des de Barcelona, de noves d'última hora.

A les 2'05: Actuarà en nostre Estudi la renomenada Orchestre Demon Jazz, sota la direcció del gran mestre Demon i amb la collaboració de la cantatriu Amàlia d'Isauza.

A les 2'30 Tancament de l'estació.

## Emissió nocturna

A les 8'30: Obertura de l'estació.  
A les 8'35: "Dintre el bosc", sardana coretjada.

A les 8'40: Selecció de la sarsuela "El mal de amores".

A les 9'00: Rapsodia valenciana.

A les 9'05: Notes de Premsa.

A les 9'15: "La Campanela" (serenata i tercet còmic).

A les 9'25: "Pipo i Pipa", epopeia musical.

A les 9'35: "Los cuentos de Hoffmann" (barquerola i minuetto).

A les 9'45: "Zapatitos de charol" (couplet).

A les 9'50: "Justicia baturna" (couplet).

A les 9'55: "Volga", marxa.

A les 10'00: Rertransmissió des de Barcelona: Recital de guitarra per Francesc Calleja.

A les 10'30: Tancament de l'estació.

**SE VENDE**

finca de recreo, de un jornal de extensión, con manzanos y árboles frutales. en 1-a Oliva.

Para informes calle de Santas Creus, 2, bajos.

**MALETES****NECESSERS****BAGULS****ARTICLES  
D'ESPORT**

Alta qualitat-Baix preu

**CASA CGCA**

Comte de Rius, 7 - Tarragona

**Los tradicionalistas y la fiesta de Santiago**

Anteayer y con motivo de la festividad del apóstol Santiago, la sección femenina del Círculo Tradicionalista organizó una misa y una velada que viéronse concurridísimas.

La misa tuvo lugar a las siete de la mañana, en la parroquia de San Juan y fueron numerosos los tradicionalistas de uno y otro sexo los que se aproximaron a recibir el Pan de los Angeles.

Por la tarde se celebró una velada en el teatro de la Juventud, que estaba lleno a rebosar.

Pronunciaron discursos y leyeron inspiradas poesías los niños Julián Puigpey, Angelita Lou y Lolieta Abelló, y el requeté José Bequer.

A continuación y después de unas breves frases de presentación que pronunció el directorio señor Cleofé, se levantó a hablar don José Prat Piera, abogado, de Manresa, siendo acogida su presencia con grandes aplausos.

El señor Prat Piera, después de dirigir un saludo a los tarraconenses, a los que dirigía la palabra por primera vez, pasó a glosar el significado de la festividad que se celebraba, entonando un canto a la espiritualidad que en otros tiempos proporcionara a España y a la Religión días de imperecedera gloria.

Seguidamente comentó el confusionalismo existente en la España de hoy, como consecuencia precisamente de la crisis de aquella fe y de aquel patriotismo de antaño, y de la importación de doctrinas disolventes extranjeras, que en un principio acarrearon los errores de la Monarquía liberal y hoy nos han traído esta República.

En frases irónicas dibujó la personalidad de los políticos del bienio y analizó lo que es la democracia en labios de los izquierdistas y lo que es verdaderamente democracia, según la doctrina de Cristo.

Exalta a continuación el hermoso contenido religioso, político y social del tradicionalismo y termina excitando a los tarraconenses a hacer honor a su historia, laborando sin descanso por el triunfo de los ideales de la Tradición.

El señor Prat que fué repetidamente interrumpido con grandes aplausos, recibió al terminar una gran ovación.

Terminó el acto con un breve saludo del presidente del Círculo don Julián Puigpey, el cual excusó la ausencia del señor Caylá, jefe provincial, que había de intervenir en dicha velada, dando las gracias a todos por su asistencia y felicitando al señor Prat por el elocuente discurso que acababa de pronunciar.

La numerosa concurrencia salió satisfechísima de la velada.

**DELEGACIÓN DE HACIENDA**

El señor delegado de Hacienda ha señalado para hoy los siguientes pagos:

	Pesetas
Sres. Hijos Gabriel Fer.	70.653'33
La Vinicola Ibérica S. A.	56.693'77
Sres. Dalmau Hermanos	30.522'36
" Freixa y Amigó, S. A.	16.510'80
Mr. René Barbier Bosch	10.870'61
D. José Salvat Barenys	10.043'81
" Enrique Ventosa P.	5.764'94
" Francisco Miró Sans	5.331'81
Ia Unión Agrícola, S. A.	3.798'75
D. Francisco Simó y C. A.	3.421'55
" José Ricart Ricart	3.221'90
Mr. Ferd Steiner, S. A.	1.925'66
D. Ramón Barbat M.	1.315'20
" Marcelino Rofes S.	1.070'32
" José M. Villafranca	640'00
" Pedro López Brea	494'34
" José M. Grau Lapeira	455'00
" José Bonet Amigó	444'15
" Fermín Viladrich S.	444'15
" José Martí Curto	222'08
" Antonio Elías Buxadé	150'00
" Engenio Hurtado M.	126'00
Sra. Vda. de Luis Quer	87'20
D. Enrique Izaguirre N.	47'50
" Magín Vidal Galofré	36'50

**NOTAS LOCALES****ACTO HEROICO**

Anteayer la playa de Comarruga de esta ciudad, fué teatro de emocionantes sucesos.

Cinco señoritas de Valls, que ocupaban una pequeña embarcación tripulada por un pescador de Calafell, tuvieron la desgracia de que zozobrara la barca cayendo al mar pero ante el peligro que corrían asiéronse tan fuertemente al que guiaba la barca que le ocasionaron la muerte, pereciendo éste ahogado.

En aquellos momentos, llegó a la playa el conocido chófer, don Francisco Montserrat, de ésta, el cual, dándose cuenta de la catástrofe que podía producirse, lanzóse valientemente a la mar, salvando una a una a las mencionadas señoritas.

No hay que decir que el rasgo heroico del salvador ha merecido los más unánimes elogios f que comportamiento tan digno de aplauso se hace acreedor a una pública manifestación de gratitud.

Una Guardiola de la CAIXA D'ESTALVI DE LA GENERALITAT ha d'essèsser la jaça dels vostres fills. Acostumeu-les en la infantesa a l'estalvi quotidià.

**TOMA DE POSESIÓN**

Hemos recibido un atento saludo del delegado de Hacienda, don Juan Faira Castilla-Portugal, participando ha tomado posesión de su cargo.

Agradecemos la atención f le deseamos muchos éxitos en el desempeño de su elevado cargo.

Una Guardiola de la CAIXA D'ESTALVI DE LA GENERALITAT pot ésser el seu ajut per a seguir estudis o per muntar un negoci; si es una nena, pot ésser el seu det.

**RESTAURANT BUENSUCESO**

CALLE BUENSUCESO, NUMS. 6 y 8, al lado de la Rambla de Canalejas y muy cerca de la Plaza de Cataluña. Se sirve a la carta a todas horas.

**BARCELONA**

Difícilmente se encontrará en el mundo entero un remedio más famoso

El escudo de la Orden del Carmen (gerencia de su beneficencia), de relieve en el frasco e impresio en la etiqueta, es la máxima garantía de su efecto en marchas, indigestiones, diarreas, etc., etc., desarrugas y demás dolencias de la piel.

AGUA DEL CARMEN  
CARMEN  
PARIS  
TARRAGONA

Llena más de dos litros de jarrón cristal

**BEATERIO DE SON DOMINGO**

Hoy emplea la novena en honor del Patriarca Santo Domingo.

**DE SOCIEDAD**

Hoy se celebrarán a las diez y media, en la parroquial de San Francisco, solemnes funerales en sufragio del alma de doña Luisa Escrivá Sanfelix, de Miret, fallecida recientemente.

**De la catástrofe de Santa Coloma de Queralt**

Contrariamente a la primera versión dada sobre el accidente ocurrido en Santa Coloma de Queralt, ayer se conocieron detalles que aclaran un poco la magnitud de la catástrofe. A fin de asistir a las ferias que se celebran el día de San Jaime en Santa Coloma, salieron en la madrugada de anteayer de Barcelona gran número de vendedores con sus mercancías, con un camión descubierto de la matrícula de Barcelona, número 45.999, conducido por Germán Echalar, de 50 años, el cual no tenía la autorización correspondiente para conducir pasajeros. Al llegar al kilómetro 19 de la carretera de Igualada a Santa Coloma, por una falsa maraña el camión se precipitó al fondo del barranco conocido por el nombre "dels Banys", de una altura de diez metros, dando tumbo y aplastando finalmente debajo a sus ocupantes.

El motor, contra lo que se dijo, se incendió, quedando destrozado en el fondo del barranco.

La noticia llegó con relativa urgencia a Sant aColoma, desde donde salieron inmediatamente las autoridades y vecindario a fin de auxiliar a los desgraciados viajeros.

Los únicos que resultaron ileos fueron el viajero Abraham José Passi, de treinta y cuatro años, griego, y el chófer, Germán Echalar.

En la mañana de ayer, el médico de Montblanch practicó la autopsia a los cinco cadáveres.

El chófer quedó detenido, a disposición del juez del partido.

A las tres de la tarde de ayer se celebró el acto del entierro, constituyendo una emocionante manifestación de duelo, a la que se ha asociado todo el pueblo de Santa Coloma. Ha presidido el duelo al comisario de la Generalidad, señor Fujol y Font, acompañado de las autoridades locales y del juez del partido.

**SE VENDE**

casa situada en la calle Mayor de Torredembarra.

Informes en esta Administración.

**SE DESEA**

adquirir un armario ropero grande. Las ofertas a la Administración de este diario.

**TOP**

AFFICIONS PULMONÀRIES  
Caja Gr. 0.90  
Caja Peq. 0.50  
BOMBONES ORNOSA

ZUMO DE UVA SIN FERMENTAR  
MOSTELLE

Eminent medicals lo recomiendan para los niños. Alimenta más que la leche, estimulando más fácilmente. Regulariza la digestión y fortalece todo el organismo. MOSTELLE también es indicado para las señoras porque evita y cura los desórdenes digestivos. Venta en Droguerías, Farmacias y Ultramarinos.

RAFAEL ESCOFET - TARRAGONA

**EL MEJOR PURGANTE-LAXANTE**

CARABANA

MEDIDAS

PURGANTES  
DEPURATIVAS  
ANTIBILIOSAS  
ANTIHERPETICAS

PROPIETARIO: HIJOS DE DR. CHAVARRI LALTADA

MADRID

VIERNES 27 de Julio de 1934

**Sección marítima**  
**MOVIMIENTO DEL PUERTO**  
Entradas

Vapor inglés "Cortés", procedente de Barcelona, con carga general.

**Salidas**

Vapor español "Gumersindo Junqueras", con tránsito para Gijón y escalas.

Vapor inglés "Cortés", con carga general para Valencia.

**Buques que quedan en puerto**

Vapor español "Ciutat de Tarragona", cargando.

Vapor español "Ambos", en dique.

**Amarrados**

Vapor español "Cabo Cullera".

Vapor español "Andalucía".

Vapor español "Antonio de Sastruegui", en desguace.

**Buques que tienen pedido atraque**

Vapor norteamericano "Carlton".

Vapor italiano "Puccini".

**METEOROLÓGICO DE MADRID**

Bajas presiones Norte Escocia y Norte Báltico, desde Italia. Altas Norte Azores; tiempo probable costas cantábricas y gallegas, vientos región Norte, marejada, cielo nuboso, algunas lloviznas, mar Báltico, cielo nuboso, vientos Norte, marejada; Levante, Estrecho Gibraltar.

**Telegrama de protesta**

El Vocal representante de la Federación Nacional de Criadores Exportadores de vinos en la Comisión de Alcoholes que presidida por el Director general de Aduanas ha entendido en el estudio de las reclamaciones que produjo el último decreto del Ministerio de Hacienda ha dirigido al señor Director general de Agricultura el siguiente telegrama:

"Lamento profundamente que desde un cargo oficial puedan aplicarse impunemente los términos despectivos que prensa atribuye usia al referirse posición adoptada por vocales representantes crianza exportación de vinos y fabricación licores contra fórmula presentada Comisión alcoholes. Grave resulta que una representación oficial silencie iniciativas aportadas y sición partidista pero más grave es que al explicar su actitud a los periodistas falseando la verdad trate sin titulos para ello de disminuir la autoridad de esta Representación con la que hasta este momento se han solidarizado absolutamente los únicos que tienen derecho a fijarle orientaciones. Protesta enérgicamente de sus manifestaciones que no creo pueda avalar ni menos aprobar Gobierno lamentando que director Agricultura abandone ecuanimidad y discreción que con competencia son condiciones que parecen indispensables para ocupar un cargo oficial de esta responsabilidad. Lamento asimismo que al tratar de explicar y razonar su fórmula silencie que

# Conferencias telegráficas

**SE PROYECTABA VOLR UN FUENTE EN LA LINEA FERREA? TIROTEO ENTRE LA POLICIA Y UN GRUPO DE EXTREMISTAS**

Sallent, 26. — La policía de servicio en Sallent tuvo noticia de que los elementos extremistas intentaban cometer un acto de sabotaje de gran importancia.

Realizadas activas gestiones lograron descubrir que dicho acto de sabotaje debía ir dirigido contra un puente de la línea ferrea de los ferrocarriles Catalanes, existente en el kilómetro 3, en las proximidades de San Vicente de Castellet.

Los agentes establecieron un servicio de vigilancia en las inmediaciones del indicado puente y, aunque habían quedado convenientemente apostados los agentes de la autoridad, cuando se dieron cuenta de que se acercaba un grupo formado por seis personas, entre las que había una mujer joven y rubia.

Los que formaban el grupo eran portadores de sendos paquetes debajo del brazo, lo que contribuyó

a confirmar las sospechas de los agentes, respecto a que los que formaban el grupo eran los encargados de realizar el acto de sabotaje.

Cuando los desconocidos se hubieron aproximado al lugar donde estaban emboscados los agentes, éstos les salieron al paso y les dijeron la voz de alto; pero los del grupo, en vez de obedecer, se armaron de pistolas y comenzaron a disparar contra los agentes de la autoridad, que repelieron la agresión disparando a su vez las pistolas.

Entablóse un nutrido tiroteo que se prolongó más de media hora, haciendo unos doscientos cincuenta disparos.

Los agresores, que debían ser muy conocedores del terreno, aprovechando las desigualdades de la montaña lograron internarse en ella y desaparecer.

Entre los policías no hubo que lamentar ninguna baja y se supone que también resultaron ileso los agresores.

Terminado el tiroteo, los agentes de la autoridad realizaron una inspección en las inmediaciones del puente, encontrando desparramados por el suelo 105 cartuchos de dinamita, que eran portadores los que formaban el grupo de saboteadores y que estaban destinados a volar el puente de referencia.

Más tarde la policía logró detener en su domicilio de Sallent a un individuo llamado Enrique Lorenzo Riera, que se supone fué quien planeó y organizó el acto de sabotaje que hizo fracasar la previsión de la policía.

Dicho individuo no tomó parte en el intento de realización, pero como parece que durante el tiroteo con los agresores que huían, fueron hechos disparos contra los policías desde diversos lugares de la montaña, se sospecha si éste individuo puede ser también uno de los que estuvieron apostados para proteger la huida de los saboteadores y de los que disparó contra los agentes de la autoridad.

**FL SUBSIDIO POR PARO FORZOZO**

Madrid, 26. — En el salón grande de la Casa del Pueblo y convocada por la Junta administrativa, han celebrado una reunión las Juntas directivas que tienen establecido el subsidio del paro forzoso.

Se aprobó la siguiente proposición:

Primero. Que se aplique el tipo del 1 por 100 para el fondo de solidaridad a las declaraciones de ingresos que se presenten por las entidades en el mes de agosto, y que se refieran a cotizaciones del de Julio.

Segundo. Que se eleve la cuantía de las bonificaciones el 75 por 100 sobre los subsidios satisfechos en el mes de agosto y declarados en el de septiembre, bien entendido

que continuará abonándose como rebasable el toque legal del 60 por 100 señalado en la anterior legislación la suma total de beneficios que es dado recibir al paro de conceptos de subsidio social y bonificación del Estado.

Tercero. Que se aumente a 90 el número de bonificaciones concedidas por la Caja nacional cada año.

Cuarto. Que se de cuenta separada de los fondos anteriores de la caja y del millón de pesetas con que la nueva ley los incrementa una mitad deberá reservarse para la concesión de bonificaciones, disponiendo de la otra mitad para auxilios y anticipos a las entidades.

Quinto. Que por la ponencia del fondo de solidaridad ya existente, y que en adelante deberá llamarse de auxilios diversos y anticipos, se entienda las peticiones que de tales auxilios y anticipos se soliciten por las entidades primarias de la Caja, facilitando a dicha ponencia para resolver sobre ella si no rebasan de 5.000 pesetas, y conviriendo al propio Consejo su concesión cuando rebase de dicha cantidad.

Sexto. Que con la máxima urgencia dirija la Caja nacional a todas las entidades primarias la oportunidad comunicación en que se den a conocer las modificaciones introducidas en el vigente régimen legal, así como los acuerdos adoptados por el Consejo para su aplicación.

**DESPUES DE LOS ACONTECIMIENTOS DE AUSTRIA**

Parece que Inglaterra, Italia y Francia, reafirmarán la necesidad de mantener la independencia de Austria

**DE LA MUERTE DEL CANCILLER DOLLFUSS**

Viena, 26. — El cadáver del canciller Dollfuss ha sido colocado en el despacho que el difunto ocupaba en la cancillería. El despacho ha sido convertido en capilla ardiente. El cadáver ha sido envuelto en un sudario blanco. Cuatro soldados dan guardia de honor al cadáver del canciller. En la cabecera del lecho fúnebre hay un crucifijo y dos grandes candelabros.

El pueblo estacionarse ante la cancillería y solicita ver el cadáver del canciller mártir.

**LA VIUDA DEL CANCILLER**

Viena, 26. — Ha llegado a esta capital la viuda del canciller asesinado.

**TELEGRAMA DE MUSSOLINI AL VICE-CANCIILLER**

Viena, 26. — He aquí el texto del telegrama que el señor Mussolini ha enviado al vicecanciller:

"El trágico fin del canciller Dollfuss me causa profundo dolor. Uníame a él en las relaciones personales

de amistad y puntos de vista gran valor personal.

La independencia de Austria, por la que ha caído, es un principio que será siempre defendido por Italia, y todavía con la mayor energía en los tiempos difíciles. El canciller Dollfuss ha servido al pueblo del que había salido con heroísmo y desprecio de la vida.

**EL PAPA, AFECTADO**

Ciudad del Vaticano, 26. — El Papa, que se encuentra muy afectado por la muerte del Canciller Dollfuss, condena especialmente el hecho de que los rebeldes le hayan negado los auxilios espirituales que solicitaba.

**EL PESAME DE LOS SEÑORES DOUMERGUE Y BARTHOU**

París, 26. — El señor Doumergue y el señor Barthou han dirigido al señor Schuschnitz, ex ministro de Justicia de Austria un sentido telegrama de pesame, con motivo del "odioso atentado" que ha costado la vida al canciller Dollfuss.

**NOTA DEL CONSULADO DE AUSTRIA EN BARCELONA**

Barcelona, 26. — Con referencia a los acontecimientos ocurridos ayer en Austria, hemos recibido del Consulado de aquella nación en Barcelona una extensa nota, de la que copiamos los siguientes párrafos.

"El Consulado General de Austria hace público: Añoche transmitieron las emisoras "Reichssender", las siguientes noticias:

"Los campesinos de los alrededores de Viena se habían armado de fusiles y pistolas para derribar al Gobierno Dollfuss. Ha estallado un alzamiento popular en Austria. El ministro de Austria en Roma, señor Rintelen, ha salido de Roma y se ha hecho cargo de la Cancillería."

Esta noticia, dada a las 20'30 de la noche, es completamente inexacta y constituye una grave falta de información, parecida a la mentira lanzada por los revolucionarios que se habían adueñado de la emisora "Ravag", de Viena, que el Gobierno Federal había dimisionado.

En las oficinas del Consulado General de Austria, calle Fontanella, número 14, primero, donde ondea la bandera de Austria a media asta, se han colocado pliegos para firmar, que se han llenado rápidamente. El señor cónsul general de Austria ha recibido de sus compatriotas y de muchas personas de orden y amantes de la paz, el más sentido testimonio de pesame.

Entre los muchos testimonios, merece ser mencionado muy especialmente el siguiente radiograma que se ha recibido para darle curso a Viena, de un ciudadano español, que dice:

"Envidio muerte gloriosa Canciller defensa Dios, Patria, Orden y Familia. — Gonzalo Formiguera."

Este Consulado General hace público esta muestra de adhesión a la obra de nuestro Canciller y aprovecha gustosamente la ocasión para expresar sus mejores gracias por tantas pruebas de simpatía que ha recibido del público."

## LAS MEJORES VELAS LITÚRGICAS PARA MISA Y EXPOSICIÓN

escrupulosamente fabricadas, ateniéndose a los preceptos que la Sagrada Congregación de Ritos dictó con fecha 14 de diciembre de 1924 y marcadas con el tanto por ciento de cera de abejas que contienen, lo cual acredita su liturgia.

Pida explicaciones y consulte precios a la

## Fábrica de Cerería y Bujías

## Viuda de José M. Gispert

Casa fundada en 1835

DESPACHO: Plaza del Castillo, núm. 5 — REUS (Tarragona) :: FABRICA: Calle de la Mar, núms. 22, 24 y 26

Clases económicas para Iluminaciones

Grandes existencias en todo el ramo